



# உதயன்

உண்மை - அஞ்சாமை - நடு நிலைமை

AIJL - 90  
இரையனவியல்  
II வது புதிய பிரிவு  
அலகு I - ஆரம்பம்  
BY:  
திரு. சண்முகசுந்தரம்  
(வாரத்தில் 3 மணி நேர  
வகுப்புகள்)  
எக்ஸ்பிரஸ்  
இன்ஸ்டிரியூட்  
இருப்பாலை, கோப்பாய்.

AIJL - 90  
அளவையியல்  
திரு. விக்கி  
சனி, குாயிறு - 7.00 a.m.  
அரசியல்  
திரு. மலீறாப்  
சனி, குாயிறு - 6.00 a.m.  
எக்ஸ்பிரஸ்  
இன்ஸ்டிரியூட்  
இருப்பாலை, கோப்பாய்.

கடர்: 3 யாழ்ப்பாணம் விபவ ரூப ஆடி மீ 20 உ வியாழக்கிழமை ஹிஜ்ரி 1408 துல்ஹஜ் பிறை 20 (04-08-1988) UTHAYAN-A lively Tamil Daily கதிர்: 148

தமிழ்நாட்டில்

## முகாம்களுக்கு வெளியே தங்கியிருந்த 500 பேர் வெள்ளியன்று வருவர்

சென்னை, ஆக. 4 முகாம்களுக்கு வெளியே தங்கியிருந்த 500 பேர் வெள்ளியன்று வருவர் என்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இதேவேளை 677 இலங்கைத் தமிழர் அகதிகள் நேற்று தலைமன்றம் போய்ச் சேர்ந்தனர் என்றும் அறிவிக்கப்பட்டது. அவர்களில் 389 பேர் பெரியவர்கள், எஞ்சியோர் சிறுவர்கள் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஏ-எ)

## மக்கள் வங்கியின் கடன் வழங்கும் சேவை மீண்டும் வடக்கில் ஆரம்பம்

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 கடந்த சில வருடங்களாக வடக்கு கிழக்கு பகுதிகளில் வழங்கி வந்திருந்த மக்கள் வங்கியின் கடன் வழங்கும் சேவை தற்போது மீண்டும் ஆரம்பிக்கப்பட்டு உள்ளது. முதல் கட்டமாக வவுனியா மாவட்டத்திலேயே இந்தக் கடன் பணி மேற்கொள்ளப்பட்டு உள்ளது. இந்தத் தகவலை மக்கள் வங்கியின் அதிகாரி ஒருவர் உதயனுக்குத் தெரிவித்தார். கடந்த கால அசம்பாவிதங்களை அடுத்து கடன் வழங்கும் சந்தர்ப்பங்கள்

வில் கடன் பெறுபவர்களுக்குள் சர்ப்பிக்கப்படும் பிணைகளை ஏற்றுக்கொள்வதில் உள்ள சிக்கலான நிலைமையை அடுத்து மக்கள் வங்கியினால் விவசாய மற்றும் உற்பத்திச் சட்டனை வழங்குவதில் மந்த நிலை இருந்து வந்தது. ஆனால் தற்போது வவுனியா மாவட்டத்தில் உள்ள விவசாயிகளுக்கு கிழக்கு வெட்டுவ தற்காக 30 ஆயிரம் ரூபாய் வரையான கடனுதவியை வழங்க தலைமைப்பீடம் அனுமதியளித்துள்ளது. இந்தக் கடனுக்கு வழ (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# அமைதிப் படை - புலிகள்

## தகராறு விரைவில் முடியும்

முச்சந்தி முரளி

## ஜே. ஆரின் நம்பிக்கை இது

இந்திய அமைதிப் படையினருக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையில் உள்ள தகராறு விரைவில் முடியும். வடக்கு, கிழக்கில் அமைதியை இந்திய இராணுவத்தினர் வெகுகெதியில் நிலைநாட்டி விடுவார்கள் என்பதில் எனக்கு நம்பிக்கை உண்டு. இவ்வாறு ஜனாதிபதி திரு. ஜே. ஆர். ஜெயவர்த்தன தெரிவித்தார். இந்திய செய்தி நிறுவனமான பி. ரி. ஐ. க்கு அளித்த விசேட பேட்டி ஒன்றிலேயே அவர் இவ்வாறு நம்பிக்கை வெளியிட்டார். கொழும்பு ஆகஸ்ட் 4



யாழ்ப்பாணம் ஆஸ்பத்திரியின் கதையும் அப்ப சமூகத்தை நோக்கி கட்டெறும்பான நிலையம் மாறுபாட்டின் மீது...!

வடக்கு, கிழக்கில் அமைதியை நிலைநாட்டுவதே இந்திய அமைதிப் படையின் கடமை. அதனை ஈட்டுவதற்கு அவர்கள் பாடுபட்டு வருகிறார்கள்— அவர் எது முயற்சி விரைவில் வெற்றி அளிக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் அவர்களுக்கும் இடையில் நடக்கும் சண்டை தீர்ந்து விரைவில் அமைதியை அவர்கள் நிலைநாட்டுவார்கள் என்பதில் எனக்கு நம்பிக்கை உண்டு—

வடக்கு கிழக்கில் கோட்கலை நடத்தக்கூடிய சூழ்நிலை உருவாகும் என்பதிலும் எனக்கு நம்பிக்கை உண்டு—

வடக்கு கிழக்கில் குடியேற்றம் நடைபெறுவதற்கு கூறப்படுவது (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## கோணேசர் ஆலயம் பூட்டப்பட்ட நிலையில்

திருகோணமலை கோணேசர் ஆலயத்தில் சென்ற 21 ஆம் திகதிக்குப் பின்பு இதுவரை பூசைகள், திருவிழாக்கள் எதுவும் நடைபெறவில்லை. அன்று பூட்டப்பட்ட ஆலயம் திறக்கப்பட்டதில்லை.

## காணமற் போனவர்கள் கண்டுபிடிப்பு

திருகோணமலை, ஆக. 4 திருமலையில் குண்டு வெடித்த தினத்தன்று 4 ஆம் கட்டையில் வைத்து காணாமற் போன தம்பலகமத்தை சேர்ந்த வி. கிருபானந்தன் (20 வயது), ஐ. கோபிநாத் (5 வயது) ஆகிய இருவரும் 29 ஆம் திகதி கண்டுபிடிக்கப்பட்டனர்.

## பத்திரம் காரணமாக தப்பிச் சென்று குச்சு வெளியீட்டம் சென்று பின்னர் ஒருவாறு தம்பலகமத்தை இவர்கள் சென்றடைந்தனர் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஏ-150)

## கந்தளாயில் குண்டு வெடிப்பு!

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 1983 ஆம் ஆண்டு முறைக்கு 25 நாள் பரப்பட்டுள்ளது. இப்பகுதியில் ஆரம்ப வரை இடம்பெற்ற இனக்கலவரங்கள், வன் செயல்கள் இராணுவ நடவடிக்கைகள் ஆகியவற்றினால் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு உதவுவதற்கான புதிய ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட ஆறு அம்சத் திட்டமொன்று ஆரம்பிக்கப்பட்டது. (ஏ-எ)

கொழும்பு, ஆக. 4 கந்தளாயில் நேற்று காலை தேநீர்க்கடை ஒன்றில் குண்டு வெடித்ததில் ஒரு சிங்களவர் உயிரிழந்தார். படுகாயமடைந்த அருவரில் ஒருவர் ஸ்தலமாக இராணுவச் சிப்பாய், ஏனையாரில் இருவர் பிணங்கள்; மூவர் குழந்தைகள் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஏ-எ)

## திருமலை கச்சேரியில் கடமைபுரியும் தமிழ் ஊழியர்கள் இன்னும் கடமைக்குச் செல்லவில்லை

திருகோணமலை, ஆக. 4 கடந்த 21 ஆம் திகதி திருமலையில் குண்டு வெடித்த தினத்தன்று கோட்டையிலுள்ள சச்சேரியில் கடமை யாற்றிய தமிழ் அரசாங்க ஊழியர்கள் ஆயுதங்களால் சென்ற கோஷ்டி ஒன்று தாக்க முற்பட்டதை அடுத்து சச்சேரியில் கடமை புரியும் தமிழ் ஊழியர்கள் வ

## பருக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டது

★ கோட்டைக்குள்ளும் வெளியேயும் இருக்கும் சிங்கள அரசினர் அவ்விடங்களிலிருந்து உடனடியாக அகற்றப்பட வேண்டும். ★ கோட்டைவாசலிலும் உள்ளேயும் வெளியே அமைதிப் படையினர் பாதுகாப்பு நடவடிக்கையில் ஈடுபட்டு தப்பிச் சென்ற அரசாங்க அதி

## பாதிக்கப்பட்டோர் மறுவாழ்வுக்கு 6 அம்சப் புதிய ஒருங்கிணைந்த திட்டம்

இன்றைய அரச அதிபர் மாநாட்டில் விளக்கப்படும் — அலுவலகச் செய்தியாளர்: ஜோய் பூணச்சந்திரன்—

திட்டம் குறித்து கொள்கை விளக்கக் கூறும் ஒன்றும் புனர்வாழ்வு அமைச்சின் செயலாளர் திரு. பண்டார பொன்னிவேலி வெளியிடப்பட்டுள்ளது. புதிய ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட ஆறு அம்ச புனர்வாழ்வு புனர்நிர்மாணத் திட்டம் வருமாறு:— 1. இடம் பெயர்ந்த குடும்பங்கள் பெறக்கூடிய மின் குடியமர்த்தல் படி. 2. விடு திருத்தலும், புனர்வாழ்வு நன் கொளையும் கட்டும். 3. உற்பத்தி முயற்சிகளை நன்கொடை. 4. உற்பத்தி முயற்சிகளை கடன். 5. இந்தியாவில் இருந்து தாயகம் திரும்புவோருக்கு உரிய உதவி. 6. உயிரிழப்புக்குக் குடும்ப உடல் ஊனங்களைக் குமான உதவி நிதி.

ஊரடங்கு: இரவு -7 காலை -6

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 யாழ்ப்பாணக் குடா காட்டில் அழைக்கிறதற்கும் ஊரடங்கு நேரத்தில் மறும் செய்யப்பட்டுள்ளது. நேற்றுத் தொடக்கம் ஊரடங்கு நேரம் இரவு ஏழு மணி முதல் காலை (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## வெளிநோயாளர் பிரிவில் 700 பேருக்கு மட்டுமே சிகிச்சை

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 வெளிநோயாளர் பிரிவில் சிகிச்சை அளிக்கப்படும் நோயாளர் வீண் எண்ணிக்கை மட்டுப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. பேதிய டாக்டர்கள்

## மருத்துவ மாணவருக்கு 'கிளி' க்கல்' பயிற்சி 15 ஆம் திகதி ஆரம்பம்

யாழ்ப்பாணம் பல்கலைக் கழக மருத்துவப்பீடம் 1983 ஆம், 1984 ஆம் கல்வி ஆண்டு மாணவர்களுக்கு 'கிளி' க்கல்' பயிற்சி எதிர்வரம் 15 ஆம் திகதி ஆரம்பமாக உள்ளது. யாழ்ப்பாண பல்கலைக் கழகத்தில் தலைநேத்தர்பேராசிரியர் வி. சே. கணேசலிங்கம் ஆதீன உத்தியோக பூர்வமாக அறிவித்துள்ளார். மருத்துவப்பீட மாணவருக்கு 'கிளி' க்கல்' பயிற்சி ஆரம்பிக்கப்படும் என்ற செய்தி ஏற்கனவே கடந்த செவ்வாய்க் கிழமை உதயனில் வெளியானது தெரிந்தது. கடந்த 10 மாதங்களுக்கும் மருத்துவப்பீட மாணவர்களுக்கான விரிவுரைகள் இதுவரை நடைபெறவில்லை. விரிவுரைாளர்கள் பற்றாக்குறை தீர்க்கப்பட்ட பின்னரே விரிவுரை (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)



### சிின்னஞ் சிறு விளம்பரம்

**டிலிவரி பையன்கள் தேவை**

டிலிவரி (Delivery) பையன்கள் தேவை. வயது 12 - 15 இடைப்பட்டவர்கள் தகுந்த அத்தாட்சிப்பத்திரங்களுடன் 05-08-88 காலை 9 மணி - 10 மணிக்கு இடையில் நேரில் வரவும். மெடிக்கல் ஹோல் டில்பென்சரி, இல. 224, ஆல்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம். C/6008

**ஒலிவேக்கிங் ம. பிற்சர் (D. Freezer)** விற்பனைக்குண்டு. உடன் தொடர்பு கொள்ளவும். 102.3-ம் குறுக்குத்தெரு, யாழ்ப்பாணம், (5530)

**பாவித்த வீட்டுத்தள பாடல்கள்** மெத்தைகள், கட்டிடம், அலுவலர், Hall Set காப்பாட்டு மேசை, கண்ணாடி மேசை, விருந்தை சதி ரைகள், பிளாஸ்டிக் கதி ரைகள், மேசைகள், பழைய கதவு, நிலைகள் மற்றும் பல மலிவு விஷயில் விற்பனைக்கு உண்டு. M. தியாக ராஜன் 326, பிரதான வீதி யாழ்ப்பாணம் (சென்பற்றிக்கல் சந்தியகு டில்.) (5437)

### FOR SALE

National G1 Color Video, Camera, EN 180 VCR, Focus Light, and other Video Electronic goods. Contact:- Expo Video Comp-lex, No. 7, K. K. S. Road, Kondavil. (5441)

### தேவை

(1) யாழ்ப்பாண சபை எல்லைக்குள் வீடு கட்டு வதற்கு உகந்த காணி தேவை. (2) யாழ்ப்பாண சபைக்கு அண்மையாக சகல வசதிகளும் கொண்ட வீடு வாடகைக்கு தேவை. (3) ஒரு ரகர் (Tractor) லோட் முடிகிழவை தேவை. தொடர்பு:- J.P.T. Ltd 3, நவீன சந்தை (மேல் மாடி) யாழ்ப்பாணம். (5525)

போட்டோ ஸ்டாப் ப் பிரதி பண்ணுவதற்கு பென்-உதவியாளர் ஒருவர் தேவை. 7-8-88 (சூரியி) முன்னர் நேரில் சமூகம் தரவும். சன்லீற் றைக் கிளீனர்கள், யாழ்ப்பாணம். (5435)

**அச்ச இயந்திர இயக்குனர் தேவை**

அனுபவம் வாய்ந்த பிளேற்றிள் அச்ச இயந் திர இயக்குனர் தேவை. நற்சாட்சி பத்திரங்களுடன் நேரில் தொடர்பு கொள்ளவும் முகவரி:- இலக்கம் 15, 2ம் ஒழுங்கை, மின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம். (C-5014)

**மணப் பெண் தேவை**

யாழ்ப்பாணம் வேளாளர் குலத்தைச் சேர்ந்த B.Sc பட்டதாரி ஆசிரியருக்கு, 33 வயதிற்குட்பட்ட விஞ்ஞானக்லை பட்டதாரி; கணக்கியல் கற்று தொழில் புரியும் மணப் பெண் தேவை. விபரங்களுடன் விண்ணப்பிக்கவும். தொடர்பு:- 308 C/O உதயன் யாழ்ப்பாணம். (5524)

**COMPUTERIZED PROCESSING & PRINTING A 135 COLOUR ROLL**

**P.C PRINTS- 4-00**

PROCESSING Free 8x10

**COLOMBO studio, gaffna**

### திருமலையில் தேடுதல் நடவடிக்கை தீவிரம்

திருகோணமலை, ஆக 4 திருமலை நகரில் இந்தியப் படையினரின் தேடுதல்களும், ரோந்து நடவடிக்கைகளும் தற்போது தீவிரப்படுத்தப்பட்டுள்ளன. சந்திக்குச் சந்தி சோதனைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. இறக்கப்பட்டு அடையாள கார்டுகளைப் பரிசோதித்து சந்தேகமானவர்களை அவ் விடத்திலேயே இருக்க வைக்கப்படுகின்றனர். வாகனங்கள் கூட பலத்த சோதனைக்குள்ளாகக்கப்படுகின்றன. மட்டிக்காழிச் சந்தியில் வைத்து உள்ளே வரும் வெளியே போகும் வாகனங்கள் யாவும் சோதனையிடப்படுகின்றன. பிரயாணிகள் இறக்கப்பட்டு அடையாள கார்டுகள் சோதனையிடப்படுகின்றன. (இ-150)

### சொறி-சிரங்கு மருந்து: 3 நிறுவனங்கள் இணைந்து இலவசமாக விநியோகம்

மாண்புமயம், ஆக. 4 சொறி, சிரங்கு போன்ற நோய்கள் பரவாமல் தடுப்பதற்கான மருந்து வகைகளை போரூட், நெட்பாடு, சர்வேனாகம் போன்ற நிறுவனங்கள் இணைந்து இலவசமாக வழங்கி வருகின்றன. இந் நிறுவனங்களைச் சேர்ந்த சுகாதார சேவைப் பகுதியினர் நவாவி அட்டிகிரி சைவ வித்தியாலய மாணவர்கள் அத்தனை பேருக்கும்

**மகஜர்**  
கோப்பாய், ஆக 4 யாழ்ப்பாணம் - வாத ரவத்தை பல்சேவையை நடத்துமாறு வடபிராந்திய முகாமையாளரை இப்பகுதி மக்கள் மதஜர் மூலம் கேட்டுள்ளனர். (இ-72)

### ஞானசம்பந்தர் கலை மன்றம் இலவசப் பயிற்சி

பருத்தித்துறை, ஆக. 4 பாடசாலையை விட்டு விலகி வேலையற்று இருக்கும் வடமராட்சிப் பகுதி இளைஞர், யுவதிகளுக்கு வேலைவாய்ப்புப் பெறும் வகையில் இலவச சுருக்கெழுத்து, தட்டச்சு பயிற்சி வகுப்புகளைப் பருத்தித்துறை ஞானசம்பந்தர் கலைமன்றம் நடத்தவுள்ளது.

ஜி. சி. ஈ. சாதாரண தரப் பரீட்சையில் தமிழ், கணிதம் உட்பட ஆறு பாடங்களில் சித்தி அடைந்தவர்கள் தமிழ் மொழிமூலம் சுருக்கெழுத்து - தட்டச்சுப் பயில் முடியும்.

ஆங்கில மொழிமூலம் பயில் விரும்புவவர்கள் ஜி. சி. ஈ. சாதாரண தரப் பரீட்சையில் ஆங்கிலப் பாடத்தில் சித்தி பெற்றிருக்க வேண்டும்.

விண்ணப்ப முடிவுத் திகதி இம்மாதம் 19-ஆம் திகதி என்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (இ-118)

### நாவாந்துறை சென். மோஸ் ஏற்பாடு

குருநகர், ஆக. 4 ஏதிர்ப்பும் 15-ஆம் திகதி நடைபெற இருக்கும் புனித - பரலோக மாதா ஆலய வருடாந்த உற்சவத்தை முன்னிட்டு கட்டுரை, பேச்சு, சமய அறிவு, பொது அறிவு, விளையாட்டுப் போட்டிகளை நடத்த நா வாந்துறை சென். மோஸ் சனசமூக நிலையம் ஏற்பாடுகளை செய்து வருகிறது.

விளையாட்டுப் போட்டிகள் 15 வயதுக்கு உட்பட்டவர்களுக்கும், கட்டுரை, பேச்சு, சமய, பொது அறிவுப் போட்டிகள் 18 வயதுக்கு உட்பட்டவர்களுக்கும் நடைபெறும்.

திருநாளை ஒட்டி உள்ள ஞார் விளையாட்டு வீரர்களுக்கு இடையேயான 7 பேர்கள் கொண்ட விலகல் முறை உதைப் போட்டித் தாட்டச் சுற்றுப் போட்டியும் நடைபெறும். (இ-51)

### இசைத்தட்டுகள் உடன் விற்பனைக்கு

★ தம்பி தங்கச்சி  
★ பாட்டி சொல்லத் தட்டாதே  
★ ஜீவா  
★ இது நம்ம ஆளு  
★ கிணூர் கிளி  
★ மேளம் கொட்டி தாலி கட்டு  
தொடர்பு:  
ALPHA TEKNO  
72, சச்சேரியடி, யாழ்ப்பாணம். (5444)

### எமது நேற்றைய புதிய வெளியீடு

★ பிரபு - சத்யராஜ் ★  
★ நளினி - செந்தில் ★  
நடித்த

### "அஞ்சாத சிங்கம்"

(ஒரிஜினல்)  
குணம் வீடியோ சென்சர்  
42, மணிக்கூட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம். (C. 6026)



### மணிக்ரால் வைசின் தர்மலிங்கம் துரித கேதியில் ஒழுங்கு செய்யும் உடனடிப் பிரயாண ஒழுங்குகள்

★ சவுதி அரேபியா  
★ குவைத்  
சவுதி அரேபியாவிற்கு

Open Visa னில் 10-8-88ல் பிரயாணம் செய்வதற்கு எம்மிடம் Saudi யில் உள்ள பிரபலமான

### Electrical & Electronic Company

Cleaners (கிளீனர்கள்) வேலைக்கு வெற்றிடங்கள் உள்ளன. விரும்புவோர் 5ஆம் திகதிக்கு முன்பு நேரில் வரவும். வயது 25க்கு மேல் சம்பளம் 450 SR

PLUMBERS	650 SR+150 SR
CAR PAINTERS & TINKERS	1000SR உணவு இருப்பிடவசதியுடன்
ARTIST	600 SR
DRIVERS	600 SR
MASON	650 SR
ELECTRICIAN	600 SR

### KUWAIT

- (1) ஆஸ்பத்திரி கிளீனர்கள் (ஆண்கள்) -35 KD
- (2) ஆஸ்பத்திரி கிளீனர்கள் (பெண்கள்) -35 KD
- (3) மேசன் -50 KD
- (4) தச்சுவேலையாளர் -60 KD
- (5) எலெக்ட்ரிசியன்ஸ் -60 KD
- (6) வாகன-மெக்கானிக் -60 KD
- (7) பிளம்பர்ஸ் -60 KD
- (8) வாகன - எலெக்ட்ரிசியன்ஸ் -60 KD
- (9) சாரதி -60 KD

பாஸ்போட் 6 படங்களுடன் நேரில் தொடர்பு கொள்ளவேண்டிய முகவரி:-  
மணிக்ராலின் வைசின் தர்மலிங்கம் அமுத மறால் நியூ டிரேட், ஏழாலை வடக்கு, ஏழாலை. (5589)

### CONSTRUCTION & DEVELOPMENT COMPANY LTD.

37, S. D. Jayasinghe Mawatte, NUGEGODA.  
வேளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு குவைத்

விவசாயப் பண்ணையில் வேலை செய்வதற்கு ஆட்கள் தேவை. கொழும்பு முகவரிமூலம், நேரடியாக இங்கு நேர்முகப் பரீட்சை நடத்தப்படும். 3 போட்டோப் பிரதி களுடன் தகுதியானவர்கள் கீழ்வரும் முகவரிக்கு கடைசிறாளாகிய

இன்று - 04-08-88 ஆம் திகதி மாலைவரை நேரடியாகச் சமூகம் அறிவிக்கும்படி வேண்டப்படுகிறீர்கள்.

சம்பளம்: 37 K.D. (1 K.D.—ரூபா 112) ஒப்பந்தம்: 2 வருடங்கள்.

பிரயாண ஒழுங்குகள் இரு வாரங்களில் மேற்கொள்ளப்படலாம். பிரயாணக் கட்டணம் விசாவின் பின் அறிவிப்படும். தொடர்பு விவரம்:-

No. 9, 3ஆம் குறுக்குத் தெரு, யாழ்ப்பாணம். (5585)

### ஈராண்டு நினைவுஞ்சலி

தோற்றம் 4-10-1920

★

மறைவு 28-7-1986

திதி: 4-8-1988

திரு. முதலித்தம்பி செல்லத்துரை ஆண்டு இரண்டு சுழிந்தாலும் உங்கள் நினைவு எங்கள் இதயங்களில் என்றும் நிலைத்து நிற்கும். தங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கும், மனைவி, பிள்ளைகள். 58, கோவில் பிள்ளையார் வீதி, வண்ணை-வடமேற்கு யாழ்ப்பாணம். (5583)

### இறைவனடி சேர்ந்த முத்தர் திங்கள் நினைவு தினம்

அந்திரேசுப்பிள்ளை சின்னப்ப மணலில் விண்ணில் 04. 06. 1902 05. 07. 1988 அன்னின் இறுதிச் சடங்கில் கலந்து கொண்டும் அனுதாபச் செய்திகளை அனுப்பி வைத்தவர்களுக்கும் எமது நன்றி. எம்மைவிட்டு பிரிந்தாலும் என்றும் நினைவுடன் பிள்ளைகள், மருமக்கள் பேரப்பிள்ளைகள், பூட்டப்பிள்ளை. 40, புதுவீதி, 1ம் ஒழுங்கை, கொய்யாத்தோட்டம், யாழ்ப்பாணம். (5586)



**முதலாவது**  
**★பிறந்ததின வாழ்த்து★**



**செல்வி சிவலிங்கம் முருகதர்ஜினி**  
(முருகன் ஆபரண உலகம் கல்வியும்)

யாழ்ப்பாணம் 192 சஸ்திரியார் வீதியைச் சேர்ந்த சிவலிங்கம் நிர்மலா தம்பதிகளின் செல்வப் புதல்வி முருகதர்ஜினி இன்று (4-8-88) தனது முதலாவது பிறந்த தினத்தை தனது இல்லத்தில் முருகன் அருளால் மிக விமரிசையாக கொண்டாடுகிறார். இவரை சப்பா, அம்மா, அப்பம்மா, அம்மப்பா, அம்மம்மா, பெரியப்பாமார்கள், சித்தப்பாமார்கள், சித்தியார்கள், மாமாமார்கள், அத்தைமாமார்கள், அண்ணன்மார்கள், அக்காமார்கள், அத்தான்மார்கள், மச்சான்மார்கள் மற்றும் உறவினர் உறவினர்கள் யாவரும் தேவியின் திருவருளுடன் சீரும் சிறப்புடன் பல்கலை யும் கற்று பலவாண்டு வாழ்கவென வாழ்த்துகிறார்கள்.

(5439)

**கைத்தடி முதியோர் இல்லத்துக்கு**  
**மருத்துவ சேவை வழங்க முடியாது**

**சமூக சேவைத் திணைக்களம் கைவிரிப்பு**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 தற்போதைய சமூக சேவைத் திணைக்களம் கைவிரிப்பு இல்லத்தில் வசிப்பவர்களை தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்ய வேண்டிய பொறுப்பு சமூக சேவைகள் திணைக்களம் மருத்துவ சேவைகளை வழங்குவதில் இருந்து விலகியுள்ளது.

**மொட்டை அடிக்கப்பட்டு ஆலய முன்றலில் நிறுத்தப்பட்ட இருவர்**

மட்டக்களப்பு, ஆக. 4 மட்டக்களப்பு சண்டேகவரர் சந்திரா எத்திலுள்ள உண்டியலைத் திருட முயன்ற இரு இளைஞர்கள் மொட்டை அடிக்கப்பட்டு பூசைநேரம் ஆலயமுன்றலில் நிறுத்தப்பட்டனர்.

**மொட்டை அடிக்கப்பட்டு ஆலய முன்றலில் நிறுத்தப்பட்ட இருவர்**

மட்டக்களப்பு, ஆக. 4 மட்டக்களப்பு சண்டேகவரர் சந்திரா எத்திலுள்ள உண்டியலைத் திருட முயன்ற இரு இளைஞர்கள் மொட்டை அடிக்கப்பட்டு பூசைநேரம் ஆலயமுன்றலில் நிறுத்தப்பட்டனர்.

**நெட்பானு நிறைவு விழா**

யாழ்ப்பாணம் ஆக. 4 நெட்பானு ஸ்தாபனம் தனது 14 ஆவது ஆண்டு நிறைவை முன்னிட்டு நடத்தும் தேசிய விழா இன்று 4 ஆம் திகதி கொழும்பில் ஆரம்பமாகிறது.

**சரத் சந்திராவுக்கு பகலேலே விருது**

கொழும்பு, ஆக. 4 பிரபல சிங்கனாவ லாசிரியரான பேராசிரியர் எதிர்வீர சரத் சந்திராவுக்கு பனிபூரித்த விண் மலேலே விருது வழங்கப்படுகிறது.

**தடையை மீறிய மீனவர் தண்டனை பெற்றனர்**

வடமராட்சி, ஆக. 4 இன்புட்டிப் பகுதியில் தடையை மீறிய மீனவர்கள் சென்றவர்கள் இந்திய கடற்படையினரால் கடுமையாகத் தண்டிக்கப்பட்டனர் என்று கூறப்படுகிறது.

**தடையை மீறிய மீனவர் தண்டனை பெற்றனர்**

வடமராட்சி, ஆக. 4 இன்புட்டிப் பகுதியில் தடையை மீறிய மீனவர்கள் சென்றவர்கள் இந்திய கடற்படையினரால் கடுமையாகத் தண்டிக்கப்பட்டனர் என்று கூறப்படுகிறது.

**நெடுந்தீவு - குறிகாட்டுவான் வள்ளம் பழுதடைவதால் மக்கள் படும் அவலம்**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 நெடுந்தீவு-குறிகாட்டுவான் இடையே யான கடல் போக்குவரத்தில் ஈடுபடும் வள்ளம் கள சில வேளைகளில் நடுக்கடலில் பழுதடைந்து விடுவதனால் அதில் பய பிரஸ்தாபகடல்பாதையில் சேவையாற்றும் அரசாங்க படகுகள் பழுதடைந்து விட்டதனால் தற்போது தனியார் வள்ளங்களே இங்கு சேவையாற்றி வருகின்றன.

**வள்ளம் பழுதடைவதால் மக்கள் படும் அவலம்**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 நெடுந்தீவு-குறிகாட்டுவான் இடையே யான கடல் போக்குவரத்தில் ஈடுபடும் வள்ளம் கள சில வேளைகளில் நடுக்கடலில் பழுதடைந்து விடுவதனால் அதில் பய பிரஸ்தாபகடல்பாதையில் சேவையாற்றும் அரசாங்க படகுகள் பழுதடைந்து விட்டதனால் தற்போது தனியார் வள்ளங்களே இங்கு சேவையாற்றி வருகின்றன.

**வள்ளம் பழுதடைவதால் மக்கள் படும் அவலம்**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 நெடுந்தீவு-குறிகாட்டுவான் இடையே யான கடல் போக்குவரத்தில் ஈடுபடும் வள்ளம் கள சில வேளைகளில் நடுக்கடலில் பழுதடைந்து விடுவதனால் அதில் பய பிரஸ்தாபகடல்பாதையில் சேவையாற்றும் அரசாங்க படகுகள் பழுதடைந்து விட்டதனால் தற்போது தனியார் வள்ளங்களே இங்கு சேவையாற்றி வருகின்றன.

**வள்ளம் பழுதடைவதால் மக்கள் படும் அவலம்**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 நெடுந்தீவு-குறிகாட்டுவான் இடையே யான கடல் போக்குவரத்தில் ஈடுபடும் வள்ளம் கள சில வேளைகளில் நடுக்கடலில் பழுதடைந்து விடுவதனால் அதில் பய பிரஸ்தாபகடல்பாதையில் சேவையாற்றும் அரசாங்க படகுகள் பழுதடைந்து விட்டதனால் தற்போது தனியார் வள்ளங்களே இங்கு சேவையாற்றி வருகின்றன.

**வள்ளம் பழுதடைவதால் மக்கள் படும் அவலம்**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 நெடுந்தீவு-குறிகாட்டுவான் இடையே யான கடல் போக்குவரத்தில் ஈடுபடும் வள்ளம் கள சில வேளைகளில் நடுக்கடலில் பழுதடைந்து விடுவதனால் அதில் பய பிரஸ்தாபகடல்பாதையில் சேவையாற்றும் அரசாங்க படகுகள் பழுதடைந்து விட்டதனால் தற்போது தனியார் வள்ளங்களே இங்கு சேவையாற்றி வருகின்றன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**வறுத்தலை விளாசில் 6 வீடுகளில் கொள்ளை**

காங்கேசன்துறை, ஆக. 4 ஊராட்சி அமுலில் இருந்த சமயம்வறுத்தலை விளாசில் துப்பாக்கி முனையில் ஆறு வீடுகளில் துணிகரக் கொள்ளைகள் இடம்பெற்றுள்ளன.

**1. DUBAI**  
ஓடருக்கு பாஸ்போட் தந்தவர்கள் எல்லோரும் எதிர்வரும் 20, 21 ஆந் திகதிகளில் சந்திக்குமாறு வேண்டப்படுகிறார்கள்.

**2. KUWAIT**  
ஓடருக்கு பாஸ்போட் தந்தவர்கள் எல்லோரும் எதிர்வரும் 9, 10 ஆந் திகதிகளில் சந்திக்குமாறு வேண்டப்படுகிறார்கள்.

**வேலைவாய்ப்புகள்**

**3. KUWAIT**

(1) ஆஸ்பத்திரி கிளினிசுள்	— 35 KD
(ஆண்கள்)	
(2) ஆஸ்பத்திரி கிளினிசுள்	— 35 KD
(பெண்கள்)	
(3) மேசன்	— 50 KD
(4) தச்சவேலையாளர்	— 50 KD
(5) எலெக்ட்ரீசியன்ஸ்	— 60 KD
(6) வாகன-மெக்கானிக்	— 60 KD
(7) பிளம்பர்ஸ்	— 60 KD
(8) வாகன-எலெக்ட்ரீசியன்ஸ்	— 60 KD
(9) சார்திகள்	— 60 KD

இரண்டு வருட ஒப்பந்தம், இலவச உணவு, வைத்திய இருப்பிட வசதிகள்.

**சவுதி அரேபியா**

(1) வீதி துப்புரவாக்கிகள்	— 300SR - 100SR
---------------------------	-----------------

3 வருட ஒப்பந்தம் இரண்டு கிழமையுள் பயண ஒழுங்குகள் செய்யப்படும்:

தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய முகவரி:

**A. தவச்செல்வம் B. Sc. (Hons)**  
நெல்லியன் வீதி, சுழிபுரம்.  
(C-6002)

**வள்ளம் பழுதடைவதால் மக்கள் படும் அவலம்**

யாழ்ப்பாணம், ஆக. 4 நெடுந்தீவு-குறிகாட்டுவான் இடையே யான கடல் போக்குவரத்தில் ஈடுபடும் வள்ளம் கள சில வேளைகளில் நடுக்கடலில் பழுதடைந்து விடுவதனால் அதில் பய பிரஸ்தாபகடல்பாதையில் சேவையாற்றும் அரசாங்க படகுகள் பழுதடைந்து விட்டதனால் தற்போது தனியார் வள்ளங்களே இங்கு சேவையாற்றி வருகின்றன.

**AL கணக்கியல் 1989 - 90**  
சனி - ஞாயிறு 1.00 p.m.

**ஸ்ரீ அஸ்ரன் இன்ஸ்ரிடியூட்**  
ஸ்ரீரான்லி ரோட், யாழ்ப்பாணம்.  
(மக்கள் வங்கி அருகு) (C 5997)

**புரோட்டின் நிறைந்த புரோட்டீனெக்ஸ் பக்கெட் ஒன்றை கின்றே வாங்குங்கள்!**

**Protinex**  
CHOCOLATE-FLAVOURED DRINK  
PROTEIN • VITAMINS • MINERALS

புரோட்டீனெக்ஸ் 56% தாவர புரோட்டீனும், உடலுக்கும் ஆற்றலுக்கும் அவசியமான விற்றமின்களும் தாது-பொருட்களும் அடங்கியது.

புரோட்டீனெக்ஸ் நீங்கள் நாளாந்தம் இழக்கும் சக்தியை மீட்டுத் தருகிறது.

சில்லறை விலை ரூபா 68/55 125 கிராம்

பிபைசர் கூட்டுத்தொழிற்சாலை வர்த்தக அடையாளம்.











★ சேட்டிங்ஸ் ★ சூட்டிங்ஸ்  
★ குழந்தைகளுக்கான ஆடைகள்  
★ சகலவிதமான  
★ ரெடிமேட் ஆடைகளுக்கும்  
யாழ்நகரில்

மயூரா சென்ரர்

13 B, நவீனசந்தை. :- யாழ்நகர்.

# உதயன்

04 - 08 - 1988 வியாழக்கிழமை

திருமண வைபவங்களுக்கேற்ற  
★ மணிப்பூரி  
★ காஞ்சிபுரம் ★ பெரூர்  
சேலைகளைப் பெற்றுக்கொள்ள

மயூரா சென்ரர்

13 B, நவீனசந்தை, :- யாழ்நகர்.

## இந்திரா காந்தி கொலை வழக்கு: மரணதண்டனைவிதிக்கப்பட்ட முவரில் ஒருவர் விடுதலை

**சுப்ரீம் கோர்ட் தீர்ப்பு**  
புதுடிவில், ஆக. 4 இன்றிரா காந்தி கொலை வழக்கில் மரண தண்டனை விதிக்கப்பட்ட மூன்று எதிர்க்கட்சி ஒருவரை விடுதலை செய்யும் படி புதுடிவில் சுப்ரீம் கோர்ட் நேற்று உத்தரவிட்டது.  
ஏனைய இரண்டு எதிர்க்கட்சி மீதான மரண தண்டனை ஊர்ஜிதம் செய்யப்பட்டது.

தரவிடப்பட்டது. ஆயுதமற்ற அப்பாவி பெண்ணுக்கு பாதுகாவுவதாக நியமிக்கப்பட்டவர்களை இப்பொதுதல் செயலை செய்தது அதிர்ச்சி தருகிறது—என்று நீதியரசர்கள் தீர்ப்பில் தெரிவித்தனர்.  
முதல் எதிர் சதவன்சின், இந்திரா காந்தியின் மெய்ப்பாதுகாவலில் ஒருவர், இரண்டாவது எதிர்யான கேலர்சின், அரசு அதிகாரி ஆவார்.  
விடுதலை செய்யப்பட்ட பல்பீர்சிங்கும் மெய்ப்பாதுகாவலர் ஆவார். (ஒ-எ)

30-10-84இல் இந்திரா காந்தியைச் சுட்டுக் கொலை செய்தது, கொலை செய்யச் சதி செய்தது, அதற்கு உடந்தையாக இருந்தது ஆகிய குற்றச் சாட்டுக்கள் மீது சதவன்சின், கேலர்சின், பல்பீர்சிங் ஆகியோர் மீது குற்றச் சாட்டியிருந்த வழக்கில் மூவருக்கும் கீழ்க் கோர்ட் மரணதண்டனை விதித்துத் தீர்ப்பளித்தது.  
இது சம்பந்தமான ஜோலி ஸ்ரார்ஸ் விளை

**வான் விற்பனைக்கு**  
இசுசு எல்வ் 250 ரக வான் - 60 மூர் 5 ஆயிரம் இலக்கத் தொடரில்—விற்பனைக்கு உண்டு. பிரயாணிகள் ஏற்றிச்செல்ல உபயோகிக்கக் கூடியது. பின்வரும் விவரத்துடன் தொடர்பு கொள்ளவும்:  
**பி. சிவபாலன்**  
82, ஸ்ரார்ஸ் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(5447)

**Old Boys Association**  
of  
**St. Patrick's College, Jaffna**  
**ANNUAL GENERAL MEETING**  
on Saturday 6th August 1988  
at the O.B.A. premises commencing at 10-00 am  
All Old Boys are cordially invited.  
**Rev. Fr. G. A. F. Joseph**  
President O.B.A.  
Rector  
St. Patrick's College,  
59, St. Patrick's Road,  
Jaffna, 3rd Aug., 1988. [5590]

**யாழ்ப்பாண ஜெயப்பூர் செயற்கைக்கால் தொழிற்சாலை**  
கீழ்க்காணும் பதவிகளுக்கு தகுதியான விண்ணப்பதாரிகளிடம் இருந்து விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின்றன.  
1. நிர்வாகச் செயலாளர் (Administrative Secretary) விண்ணப்பதாரிகள் கட்டாயமாக ஆங்கில மொழியிலும், ஆங்கில தட்டெழுத்திலும், கணக்கிடுதலிலும் தேர்ச்சி பெற்றவர்களாக இருத்தல் வேண்டும். அனுபவத்திற்கு முன்னுரிமை அளிக்கப்படும்.  
2. தொழில் நுட்பவியலாளர் (பியுஎன்.ரம்) (Technician Trainee) விண்ணப்பதாரிகள் தோல் வேலையில் முன் அனுபவம் உள்ளவர்களாக இருத்தல் வேண்டும். அங்கக் குறைபாடு உள்ளவர்களுக்கு முன்னுரிமை அளிக்கப்படும்.  
விண்ணப்பங்கள் அனுப்ப வேண்டிய கடைசித் திகதி: 12-08-1988, விண்ணப்பங்கள் அனுப்ப வேண்டிய விவரம்: இல. 5, பழைய பூங்கா வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(5445)

இப்பத்திரிகை நியூ உதயன் பப்ளிகேஷன்ஸ் பிரைவெட் டெட் ஸ்தாபனத்தாரால் யாழ்ப்பாணம் நாவலர் வீதி 292/2, இலக்கத்தில் உள்ள அவர்களது அச்சகத்தில் 04 - 08 - 1988 இல் அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.  
Printed and Published by New Uthayan Publication (Pvt) Ltd  
292/2, Naval Road, Jaffna on Thursday 04 th August 1988.

## அத்துமீறி விமானத்தை இறக்கிய ஜேர்மன் இளைஞனுக்கு சோவியத் மன்னிப்பு!

மால்கோ, ஆக. 4 ஜேர்மன் இளைஞன் அத்துமீறி விமானத்தைச் செலுத்தியதற்காகச் சிறை வைக்கப்பட்டிருந்த மேற்கு ஜேர்மனி பிரசைசை மத்தியாஸ்தாஸ்ட் என்ற இளைஞனுக்கு சோவியத் அரசு மன்னிப்பு வழங்கியது.  
அவரை சில தினங்களில் சோவியத் அரசு நாடு கடத்தும் என்றும் அறிவிக்கப்பட்டது.  
14 மாதங்களுக்கு முன்னர் மத்தியாஸ்தாஸ்ட் விமானம் ஒன்றில் சென்று கிரெம்லின் மாளிகை அருகில் செஞ்சதுக்கத்தில் இறங்கினார்.  
நீதிமன்ற விசாரணையின் பின்னர் இவருக்கு 4 ஆண்டுகால சிறைத்தண்டனை விதிக்கப்பட்டது.  
நாடுகளுக்கு இடையே புரிந்துணர்வை ஏற்படுத்துவதற்காகவே இப்பயணத்தை மேற்கொண்டதாக விசாரணையின்போது மத்தியாஸ்தாஸ்ட் தெரிவித்தார்.  
இப்போது சோவியத் அரசு, அவருக்கு மன்னிப்பு அளித்து விடுதலை செய்து உள்ளது. (ஒ-எ)

## தமிழ் ஊழியர்கள்

பட்டு போதிய பாதுகாப்புத் தரப்பட வேண்டும்.  
★ ஜூலை மாதச் சம்பளம் பெறாமல் யாமல் விட்ட ஊழியர்களுக்கு சம்பளம் வழங்குவதற்கு உடனடியாக நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும்.  
★ கஷ்டமான சூழ்நிலையில் கடமை பூரியும் எங்களுக்கு விபத்தாபத்துப் பணம் Risk Allowance வழங்கப்பட வேண்டும்.  
இதனிடையில்திருமலை பிரஜைகள் குழுத் தலைவர் திரு. பா. விஜயநாதன் கச்சேரியை கோட்டையிலிருந்து வெளியே எடுக்கவேண்டும் என்ற கோரிக்கையை விடுத்துள்ளார்.  
இது சம்பந்தமாக திருவிஜயநாதன் உள்நாட்டு அமைச்சர், அரசாங்க அதிகர், இணைப்பதிகாரி ஆகியோருக்கு எழுதிய கடிதத்தில் 21ஆம் திகதியன்று இடம்பெற்ற சம்பவம் விளக்கியதுடன், அடுத்தநாள் நகர உதவி அரசாங்க அதிகர், திரு. ஈ. கோமலசேகர கோட்டையிலுள்ள சிங்கள அரசு திணைக்கு நிவாரணப்பணம் வழங்கச் சென்ற போது பய

## புதுடிவிலியின் கவர்னராக பண்டாரி

புதுடிவில், ஆக. 4 புதுடிவிலியின் லெப்டினன்ட் கவர்னராக திரு. ரொமேஷ் பண்டாரி நியமிக்கப்பட்டிருக்கிறார்.  
வாந்தி பேதி நேரம் புதுடிவிலியில் பரவியதற்கான தார்மிகப் பொறுப்பை ஏற்பதாகக் கூறி லெப்டினன்ட் கவர்னர் பதவியில் இருந்து திரு. சபூர் அன்மையிஸ் ராஜினாமாச் செய்திருந்தார்.  
அந்த இடத்துக்கே திரு. ரொமேஷ் பண்டாரி தற்போது நியமிக்கப்பட்டிருக்கிறார். (ஒ-அ)

## இன்று ராஜீவ் தமிழ் நாட்டில்

சென்னை, ஆக. 4 பிரதமர் ராஜீவ்காந்தி 3 நாள் பயணம் ஒன்றை மேற்கொண்டு இன்று மாலை தனி விமானத்தில் சென்னை வருகிறார்.  
பின்னர் விசேட ஹெலிகொப்டர் ஒன்றில் செஞ்சியில் உள்ள ராஜா தேசிகு கோட்டைக்கு விஜயம் செல்வார். (ஒ-எ)

## சார்ஜண்ட் சுட்டுக்கொலை

கொழும்பு, ஆக. 4 தென் மாகாணத்தில் பொலீஸ் சார்ஜண்ட் ஒருவரை ஜே. வி. பி. தீவிரவாதிகள் சுட்டுக் கொன்றனர் என்று கொழும்பில் தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஒ-எ)

## மருத்துவம்

(1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) ஆரம்பிக்க முடியும் என்ற நிலை முன்பு இருந்தது. எனினும் அத்தியாவசியமாக நிரப்பப்பட வேண்டிய ஐந்து பதவியாளர்களுக்கு இவ்வெந்திரங்கள் விரைவில் நிரப்பப்படலாம் என்று தெரிய வந்துள்ளது.  
வெற்றிடங்கள் நிரப்பப்படப்பின்னர் ஏனைய பிரிவுகளுக்கான விரிவுரைகளை ஆரம்பிப்பதற்கான நடவடிக்கை எடுக்கப்படலாம் என்றும் தெரியவருகிறது. (அ-5)

## பாதிக்கப்பட்டோர் மறு

(1ம் பக்கத்தொடர்ச்சி) குறைவான வருமானம் பெறுகின்ற குடும்பங்களுக்கு வீடு திருத்துவதற்கும் புனரமைப்பதற்கும் நன்கொடைப் பொருள்களாக 15 ஆயிரம் ரூபா பெறுமதியான கட்டப்படபொருள்கள் வழங்கப்படும்.  
★ 701 ரூபாவிற்கும் 1500 ரூபாவிற்கும் இடையிலான தொகையை மாதாந்த வருமானமாகப் பெறுகின்ற குடும்பங்கள் 15 ஆயிரம் ரூபாவிற்கு மேற்படாக ஆகிரியம்....  
(1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) ஒன்றாகத் தமக்குத் தகவல் தெரிவிக்கப்பட்டிருப்பதாக சங்கச் செயலாளர் திரு. த. மகாசிவம் தெரிவித்தார்.  
இதேவேளை இலங்கைத் தமிழர் ஆசிரிய சங்கத்தின் மற்றையோரு கோரிக்கையை ஏற்ற அமைச்சர், தற்போது கடந்த வரும் வெளியேறிய ஆசிரிய மாணவர்களுக்கு பலாவி கோப்பாய் ஆசிரிய கலாசாலைகளில் விசேட துரித மீட்டல் வகுப்புக்களையும் நடத்த ஒழுங்குசெய்துள்ளதாகவும் அவர் தெரிவித்தார். அறிவுறுத்தும் தெரிவித்திருக்கிறார். (ஒ)

## அமைதி

தேர்தல் நடக்க வேண்டும் என்பது அரசமைப்பு விதி. அதற்கு இணங்க ஜனாதிபதி தேர்தல் முறையில் நடத்தப்படும்.  
இவ்வாறு திரு. ஜெயவர்தன தமது பேரவைத் தலைவராக இருந்து வெளியிட்டார். (அ)

## மரண அறிவித்தல்கள்

**சட்டத்தரணி சதா ஸ்ரீநிவாசன்**  
சட்டத்தரணி சதா ஸ்ரீநிவாசன் (முன்னர் D. R. O.) காலமாகிவிட்டார். இவர் செல்வநாயகியின் அன்புக் கணவரும், காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி சதா சிவம் பிள்ளையின் (கொக்குவில்) அன்புப் புதல்வரும், காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி பூகேசரி சிங்கத்தின் (சாவக்கச்சேரி) அன்பு மருமகனும், காலஞ்சென்ற இரத்தினம் மா, நாகம்மா ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும், கலாநிதி, Dr. நிர்மலா (விரிவுரையாளர் C. N. M. C.) மகேந்திரவர்மன் (பொறியியலாளர் Prima), மாலினி (விரிவுரையாளர் யாழ். பக்கலக்க கழக நுண்கலைப்பிடி), சாந்தினி, விஜயவர்மன் (Canada) ரவிவர்மன், காலஞ்சென்ற நிரஞ்சு ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும்; நரேந்திரன் A. G. M. (பொறியியல்துறை R. V. D. B.) பசிப் பெஞ்சமின் (பொறியியலாளர்), ரவிந்திரன் ஆகியோரின் அன்பு மாமனாகும், அரவிந்தன், ஆனந்தி, ஜோபா, அர்ச்சுனன், அரவிந்தன், பிரஹாராஜ், வினோயியா ஆகியோரின் அன்புப் பாட்டனாகும் ஆவார்.  
அன்றி சமீபகாலமாக 518 செட்டித் திரு நல்லூரிலுள்ள இலவத்தில் இறந்து (4-8-88) வியாழக்கிழமை நடைபெற்றுப் பூதலில் தகனக்கிரியைக்காக 2 மணிமுள்ளில் கொக்குவில் மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டது.  
இத்தகவலை உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
தகவல்: மகேந்திரவர்மன் (மாசன்) (5443)

## திருமதி ஆறுமுகம் மகேஸ்வரி (கனகம்மா)

சாவக்கச்சேரியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும் வவுனியாவில் தற்போது வசித்தவருமான மகேஸ்வரி ஆறுமுகம் காலமானார். இவர் பிரபல வந்தகர் ஆறுமுகத்தின் (வவுனியா) அருமை மனைவியும், இந்திரகுமார் (ஒப்பந்தக்காரர் வவுனியா), பாபா (ஜேர்மனி), பிழைமா (ஆசிரியர் வவுனியா), அருள்மாமார் (லண்டன்) ஆகியோரின் தாயாரும் காசிப்பிள்ளை (வவுனியா வந்தகர்), கனகம்மா (வவுனியா வந்தகர்), காலஞ்சென்ற மார்க்கண்டி (புகையிரத நிலைய அதிகர்), காலஞ்சென்ற முருகேசு, சபாரட்னம் (அமெரிக்கா), திருமதி நாகலிங்கம் ஆகியோரின் சகோதரியும் மேனகா, விக்கினேஸ்வரன் ஆகியோரின் மாமியாரும் திருஷன், நிசந்தலா, நிர்மலா, பிரகாஷ், பிரதீஸ், ஆகியோரின் பேரத்தியுமாவார். அன்றி சமீபகாலமாக வவுனியாவில் நடைபெறும்.  
தகவல்: ரவி. (5582)

## திரு. முத்துத்தம்பி அருணாசலம்

கொக்குவில், யாழ்ப்பாண இந்துக் கல்லூரி இணைப்பாறிய ஆசிரியரும், கொக்குவில் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவருமான திரு. முத்துத்தம்பி அருணாசலம் 28/7/88 இல் தென் ஆபிரிக்காவில் காலமானார்.  
இவர் ஆண்க்கோட்டை செல்வம்மாவின் அன்புக் கணவரும், சிவநாதனம் (பணியாளர் Whittall Boustad) நாசேஸ்வரி, உமாசேஸ்வரி (பல்வைத்தியர்) அருணாசலம் (பட்டயக் கணக்காளர்) ஆகியோரின் அருமைத் தந்தையாரும், Dr தயாநிதி சிவநாதனம் (சிர்ஸ்ட் லீவ் ரயராளர் வட கொழும்பு மருத்துவக் கல்லூரி) செவ்வணமேதர் (பல்வைத்தியர்), அன்ரன்டி அல்மோட் ஆகியோரின் அன்பு மாமனாகும், வாணகி, சிவசங்கர், சஞ்ஜீவன், ராதீ, செல்வினி, கவிதா, சசன், மீரா, அருண், நிந்தன் ஆகியோரின் அன்புப் பாட்டனாகும், S.m ஆறுமுகம் (இணைப்பாறிய நிர்வாக இலாகா பணிப்பாளர்) அவர்களின் அருமைச்சகோதரரும் ஆண்க்கோட்டை செல்வச்சேர்ந்தகாலஞ்சென்ற சட்டத்தரணி திருநாவுக்கரசுவின் அன்புமெத்துனரும் ஆவார். சமீக் பெரியகைகள் தென் ஆபிரிக்காவில் நடைபெறும்.  
தகவல்: சிவநாதனம் 17/3 ஜோசப் லேன், கொழும்பு-4 [5584]